



Was tun bei Kopfläusen?

Wenn es auf dem Kopf juckt und krabbelt

Informationen und nützliche Tipps bei Kopflausbefall

Jacutin® Pedicul Fluid

Stark gegen Läuse, mild zur Kopfhaut



Effektiv
gegen Läuse
und Nissen¹

Schnell
mit nur
10 Minuten
Einwirkzeit

Mild
zu Kopfhaut
und Haar

- + Gut verträglich und sicher
- + 100% reines Silikonöl (Dimeticon)
- + Ohne Insektengifte, ohne Farb-, Parfüm- und Konservierungsstoffe
- + Auch für Babys und Allergiker sowie in der Schwangerschaft und Stillzeit geeignet

Erhältlich in:
100 ml Packung
200 ml Packung inkl. Nissenkamm
 Nissenkamm kann separat erworben werden.



Bitte ausfüllen, abtrennen und Ihrem Kind mitgeben!

Bestätigung zur Vorlage über die ordnungsgemäß erfolgte Behandlung des Kopflausbefalls

Erklärung der Eltern / Sorgeberechtigten des Kindes:

Name, Vorname des Kindes

Spielgruppe / Klasse

Ich habe den Kopf meines Kindes untersucht und keine Läuse/Nissen gefunden.

Ich habe den Kopf meines Kindes untersucht, Läuse/Nissen gefunden und habe eine Erstbehandlung mit einem Kopflausmittel durchgeführt.
 Ich versichere, dass ich 8-10 Tage später eine Zweitbehandlung durchführen werde.

Datum

Unterschrift eines Elternteils/Sorgeberechtigten





1. Holzer D. et al. Efficacy and tolerability of 100 % dimeticon in treatment of head lice infestation. 10th International Congress of Dermatology. Prague, Czech Republic; 2009 May 20 – 24; Book of Abstracts; p.:1047 (55 der 58 Studienteilnehmer waren nach einer Behandlung frei von Kopfläusen)



Jacutin[®]
Pedicul Fluid



Bestätigung
zur Vorlage

über die ordnungsgemäß
erfolgte Behandlung
des Kopflausbefalls

Liebe Patienten, liebe Eltern,

Sie haben den Verdacht, dass Sie oder Ihre Kinder sich mit Kopfläusen angesteckt haben? Oder die Plagegeister wurden bereits festgestellt?

Zunächst einmal gilt: **Kein Grund zur Panik.**

Kopfläuse übertragen keine Krankheiten. Das Vorurteil, mangelnde persönliche Hygiene sei die Ursache für Kopfläuse, konnte wiederlegt werden. Mittlerweile weiß man, dass körperliche Nähe zur Übertragung von Kopfläusen führt. Zum Beispiel, wenn Kinder beim Spielen die Köpfe zusammenbringen. Jeder Mensch kann sich mit Kopfläusen anstecken – Sie haben also keinen Grund sich zu schämen oder sich Vorwürfe zu machen!

Um eine Ausbreitung der Läuse zu verhindern und so Familienmitglieder sowie Bekannte zu schützen, ist es wichtig, dass Sie den Befall schnellstmöglich und konsequent behandeln.

In dieser Broschüre wird Ihnen die schnelle und einfache Behandlung mit dem Kopflausprodukt Jacutin® Pedicul Fluid gezeigt. Außerdem erhalten Sie wertvolle Tipps zu begleitenden Maßnahmen.

Wir wünschen Ihnen alles Gute!

Ihr Jacutin Pedicul-Team

Was sind Kopfläuse und wie sehen sie aus?

Kopfläuse sind...

- ... **Parasiten**, die auf dem behaarten Kopf des Menschen leben.
- ... **Blutsauger**. Sie stechen, ähnlich wie Mücken, und sondern beim Blutsaugen ein spezielles Sekret ab, das einen starken Juckreiz hervorrufen kann. Wer sich ständig am Kopf kratzt, sollte daher alarmiert sein.
- ... **Klammergreifer**. Sie können sich mit ihren Beinchen gut am menschlichen Haar festhalten und **krabbeln** sehr flink.
- ... **etwa 2 – 3 mm lang durchsichtig bis grau-braun** und haben einen flachen Körper. Ihre Eier (Nissen) sind tropfenförmig, weißlich-bräunlich, 0,8 mm lang und kleben fest im Haar.



Streichholzkopf



Erwachsene Laus



Nisse



Kopflausbefall erkennen

Kopfläuse entdecken Sie am besten durch systematisches Auskämmen der feuchten Haare mit Hilfe einer Pflegespülung und eines feinen Nissenkammes. Eine **Schritt-für-Schritt-Anleitung** finden Sie auf unserer Website [läuse.de](http://laeuse.de)

Tipp

Die Jacutin® Pedicul Fluid 200 ml Packung enthält einen Nissenkamm. **Erhältlich in der Apotheke.**



Kopfläuse schnell und einfach behandeln

In vier einfache Schritten können Sie Kopfläuse wieder loswerden:



1. Fluid auftragen

Jacutin® Pedicul Fluid auf das trockene Haar verteilen, Strähne für Strähne bis das Haar und die Kopfhaut vollständig durchfeuchtet sind.



2. Einwirken lassen

Das Fluid 10 Minuten einwirken lassen.

Nur
10 Minuten
Einwirkzeit!



3. Läuse auskämmen

Die Zinken des Nissenkammes an der Kopfhaut ansetzen und den Kamm Strähne für Strähne herunterziehen. Das Fluid erleichtert das Kämmen. Selbst lange oder dicke Haare sind sehr gut auskämmbar.



4. Haare auswaschen

Anschließend die Haare mit warmem Wasser und einem handelsüblichen Haarshampoo 1-2 Mal gründlich auswaschen.

Zur vollständigen Beseitigung des Kopflausbefalls empfiehlt das Robert-Koch-Institut für jedes Läusemittel eine zweite Behandlung nach 8 – 10 Tagen.

Reinigungs-Tipps

Eine indirekte Übertragung von Läusen durch Gegenstände oder Kleidungsstücke ist sehr unwahrscheinlich, doch...

... um auf Nummer sicher zu gehen, können Sie:



Kämme, Bürsten, Haarspangen etc. mit heißer Seifenlösung oder für zehn Minuten in 60 °C heißem Wasser reinigen.



Schlafanzüge, Bettwäsche und Handtücher bei mindestens 60 °C waschen.



Kuscheltiere, Kissen, Mützen etc. mindestens drei Tage in einem gut verschlossenen Plastikbeutel oder einen Tag (bei ca. -18 °C) in der Tiefkühltruhe verwahren.



Teppiche, Böden und Polstermöbel gründlich absaugen und anschließend den Staubsaugerbeutel entsorgen.



Tipp:

Läuse sind zu groß, um in das Innere von Matratzen oder Kopfkissen vorzudringen. Es reicht aus, die Bezüge zu waschen.

Eine SOS-Checkliste bei Kopflausbefall finden Sie auf unserer Webseite unter laeuse.de



How to get rid of head lice quickly:

Treatment with Jacutin® Pedicul Fluid

8



كيفية التخلص من قمل الرأس بسرعة:

Jacutin® Pedicul Fluid العلاج بسائل

8



Как быстро избавиться от вшей:

обработка жидкостью Jacutin® Pedicul Fluid

9



Bitlerinizden çabucak nasıl kurtulursunuz:

Jacutin® Pedicul Fluid ile tedavi

9



Jak szybko pozbyć się wszy:

stosując płyn Jacutin® Pedicul Fluid

10



Cum scăpați rapid de păduchii de cap:

Tratament cu Jacutin® Pedicul Fluid

10



Get rid of head lice in four simple steps:

1. Spread Jacutin® Pedicul Fluid onto dry hair, in sections from root to tip, until the hair and the scalp are completely covered.
2. Leave on for 10 minutes.
3. Place the teeth of the nit comb on the scalp and comb the hair in sections from root to tip. The fluid makes combing easier. Even long or thick hair can be combed very easily.
4. Finally, rinse the hair thoroughly once or twice with warm water and your usual shampoo.

To completely remove the head lice, the Robert Koch Institute recommends a second treatment after 8 – 10 days for every delousing agent.



Избавьтесь от вшей за четыре простых шага.

1. Нанесите средство Jacutin® Pedicul Fluid на сухие волосы, прядь за прядью, до полного увлажнения волос и кожи головы.
2. Оставьте жидкость на 10 минут для воздействия.
3. Водите гребнем для вычесывания гнид от корней вниз до кончиков, прорабатывая прядь за прядью. Жидкость облегчает расчесывание. Даже длинные или густые волосы легко расчесываются.
4. Затем 1–2 раза основательно промойте волосы теплой водой с применением обычного шампуня для волос.

Чтобы полностью устранить заражение вшами, Институт Роберта Коха рекомендует для каждого средства проводить повторную обработку через 8–10 дней.



تخلصي من قمل الرأس بأربع خطوات بسيطة:

1. قومي بدهن سائل Jacutin® Pedicul Fluid على الشعر الجاف خصلة خصلة حتى يتم ترطيب ونقع الشعر وفروة الرأس بالكامل.
2. دعي السائل يقوم بتأثيره لمدة 10 دقائق.
3. ضعي أسنان مشط القمل على فروة الرأس واسحبي المشط على كل خصلة لأسفل. السائل يُسهل من عملية التمشيط. حتى الشعر الطويل أو الكثيف يمكن تمشيطه بسهولة شديدة.
4. بعد ذلك قومي بغسل الشعر جيداً بالماء الدافئ والشامبو المتوفر في الأسواق من مرة إلى مرتين.

وللقضاء تمامًا على الإصابة بقمل الرأس، يوصي معهد روبرت كوخ عند استخدام أي دواء قمل بإجراء علاج ثاني بعد 8 - 10 أيام.



Bitlerinizden dört kolay adımda kurtulun:

1. Saçlar ve saç derisi tamamen nemleninceye kadar, Jacutin® Pedicul Fluid'i tutam tutam kuru saçların üzerine dağıtın.
2. Sıvının 10 dakika etki etmesini bekleyin.
3. Bit sirkesi tarağının dişlerini kafa derisine temas edecek şekilde yerleştirin ve saçları tutam tutam tarayacak şekilde tarağı aşağı doğru çekin. Sıvı, tarama işlemini kolaylaştırır. Uzun ve kalın saçlar bile çok kolay taranabilir.
4. Ardından saçları sıcak su ve piyasada satılan bir saç şampuanı ile 1-2 defa iyice yıkayın.

Robert Koch Enstitüsü, bit yayılımını tamamen ortadan kaldırmak için her bit ilacının 8 – 10 gün sonra ikinci bir defa daha uygulanmasını önermektedir.



Pozbądź się wszy w czterech prostych krokach:

1. Nałóż płyn Jacutin® Pedicul Fluid na suche włosy, kosmyk po kosmyku, aż do całkowitego zwilżenia włosów i skóry głowy.
2. Pozostaw płyn na włosach przez 10 minut.
3. Przyłóż zęby grzebienia na gnidy do skóry głowy i czesz nim do dołu kosmyk po kosmyku. Płyn ułatwia czesanie. Również długie i grube włosy dają się dobrze rozczesać.
4. Następnie 1-2 razy dokładnie umyj włosy ciepłą wodą i zwyczajnym szamponem do włosów.

W celu całkowitego pozbycia się wszy Instytut im. Roberta Kocha zaleca ponowne zastosowanie każdego środka na wszy po 8-10 dniach.



Scăpați de păduchii de cap în patru pași simpli:

1. Distribuți Jacutin® Pedicul Fluid pe părul uscat, șuviță cu șuviță, până când părul și scalpul sunt udate complet.
2. Lăsați fluidul să acționeze 10 minute.
3. Așezați pe scalp dinții pieptenului pentru îndepărtarea ouălor de păduchi și trageți pieptenele în jos, șuviță cu șuviță. Fluidul facilitează pieptănarea. Poate fi pieptănat foarte bine chiar și părul lung sau cu fir gros.
4. Apoi spălați bine părul cu apă caldă și un șampon de păr disponibil în comerț, de 1-2 ori.

Pentru a elimina complet infestarea cu păduchi de cap, Institutul Robert Koch recomandă un al doilea tratament după 8-10 zile pentru orice produs pentru îndepărtarea păduchilor de cap.